

**PROTOKOLL ÜBER DIE SITZUNG**  
**DER GEMEINDEVERTRETUNG DERSAU**

**- öffentlicher Teil -**

**Sitzung:** vom 14. Mai 2013  
in Leibers Galerie-Hotel in Dersau  
von 19:35 Uhr bis 21:59 Uhr (öffentlicher Teil)  
von 22:05 Uhr bis 22:30 Uhr (nichtöffentlicher Teil)

**Unterbrechung:** von 21:59 Uhr bis 22:05 Uhr

**Gesetzliche Mitgliederzahl:** 11

Für diese Sitzung enthalten die Seiten 1 bis 10 Verhandlungsniederschriften und Beschlüsse mit den lfd. Nr. 1 - 27.

---

---

**Anwesend:**

a) Stimmberechtigt:

BGM Martin Leonhardt  
als Vorsitzender

GV Hans-Heinrich Banck  
GV Holger Beiroth  
GV Jochen Flessner  
GV Udo Günzel  
GV Volker Jahn  
GV Burgfried Mitura  
GV Jürgen Müller  
GV'in Christina Schauerte  
GV Wolfhard Walde  
GV Johannes Witt

b) nicht stimmberechtigt:

Protokollführerin: Frau Holz, Amt Großer Plöner See  
Presse: Herr Schekahn (KN); Zuhörer/innen: 21

---

---

Es fehlten entschuldigt: ./.

---

---

Die Mitglieder der Gemeindevertretung Dersau waren durch Einladung vom 03.05.2013 zu Dienstag, 14. Mai 2013 um 19:30 Uhr unter Mitteilung der Tagesordnung eingeladen worden.

Der Bürgermeister stellte bei Eröffnung der Sitzung fest, dass gegen die ordnungsgemäße Ladung keine Einwände erhoben wurden.

Die Gemeindevertretung war nach Anzahl der erschienenen Mitglieder beschlussfähig.

Tag, Zeit und Ort der Sitzung waren öffentlich bekannt gegeben worden.

---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**

---

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Änderung / Ergänzung der Tagesordnung
2. Beschluss über die Nichtöffentlichkeit von Tagesordnungspunkten
3. Bekanntgaben des Bürgermeisters
4. Berichte aus den Ausschüssen
5. Einwohnerfragestunde
6. Schmutzwasserbeseitigung Dersau – Abschluss 2012
7. Wasserversorgung Dersau – Abschluss 2012
8. Genehmigung der über- und außerplanmäßigen Ausgaben gemäß § 82 Gemeindeordnung (GO) für das Haushaltsjahr 2012
9. Prüfung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2012 gemäß § 94 GO
10. 1. Nachtragshaushaltssatzung und 1. Nachtragshaushaltsplan für das Haushaltsjahr 2013
11. Kindergartenangelegenheiten
  - Betriebskostenabrechnung 2012
  - Benutzungsgebühren
12. Vertrag Fahrbücherei; Kündigung
13. Beratung und Beschlussfassung über die Nutzung des ehemaligen Jugendraumes durch den Tourismusverein
14. Kündigung der Mitgliedschaft im Zweckverband Tourismuszentrale Holsteinische Schweiz
15. Straßenlaufmessung Twiete
16. Ankauf/Verkauf von Straßenflächen „Twiete“
17. Darlehensaufnahme für Kanalsanierung Schmutzwasser Dorfstraße
18. Sanierung Regenwasserkanal Dorfstraße; hier: Auftragserweiterung
19. Bauleitplanung
  - a) B-Plan Nr. 8 „Twiete“
    - Abwägung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Behördenbeteiligung
    - Entwurfs- und Auslegungsbeschluss
  - b) B-Plan Nr. 9 „Ukleiredder“
    - Abwägung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Behördenbeteiligung
    - Entwurfs- und Auslegungsbeschluss
20. Verkauf technischer Geräte des Bauhofes und der Abwasserpumpstation
21. Wahl der Schöffen für die Amtsperiode 2014 bis 2018
22. 7. Nachtrag zur Hauptsatzung der Gemeinde Dersau
23. Bekanntmachungen in den „Ascheberger Nachrichten“
24. Antrag GV Mitura: Kennzeichnung und Öffnung neuer Wegeflächen zwischen Hollmoorskamp und Pferdekoppel
25. Grundstücksangelegenheiten – Mietvertrag Wasserübergabestelle
26. Anfragen

***Die nachfolgenden Tagesordnungspunkte werden nach Maßgabe der Beschlussfassung durch die Gemeindevertretung voraussichtlich nichtöffentlich beraten.***

27. Gewerbesteuer
28. Grundstücksangelegenheiten

***Aufgrund der Ergänzung der Tagesordnung und nach Beschlussfassung zu TOP 2 ergibt sich folgende neue Tagesordnung.***

---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**

---

**Tagesordnung:**

1. Begrüßung und Änderung / Ergänzung der Tagesordnung
  2. Beschluss über die Nichtöffentlichkeit von Tagesordnungspunkten
  3. Niederschrift vom 26. März 2013 - öffentlicher und nichtöffentlicher Teil - und der Fortsetzung der GV-Sitzung vom 28. März 2013 – nichtöffentlich -
  4. Bekanntgaben des Bürgermeisters
  5. Berichte aus den Ausschüssen
  6. Einwohnerfragestunde
  7. Schmutzwasserbeseitigung Dersau – Abschluss 2012
  8. Wasserversorgung Dersau – Abschluss 2012
  9. Genehmigung der über- und außerplanmäßigen Ausgaben gemäß § 82 Gemeindeordnung (GO) für das Haushaltsjahr 2012
  10. Prüfung der Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2012 gemäß § 94 GO
  11. 1. Nachtragshaushaltssatzung und 1. Nachtragshaushaltsplan für das Haushaltsjahr 2013
  12. Kindergartenangelegenheiten
    - Betriebskostenabrechnung 2012
    - Benutzungsgebühren
  13. Vertrag Fahrbücherei; Kündigung
  14. Beratung und Beschlussfassung über die Nutzung des ehemaligen Jugendraumes durch den Tourismusverein
  15. Kündigung der Mitgliedschaft im Zweckverband Tourismuszentrale Holsteinische Schweiz
  16. Straßenlaufmessung Twiete
  17. Ankauf/Verkauf von Straßenflächen „Twiete“
  18. Darlehensaufnahme für Kanalsanierung Schmutzwasser Dorfstraße
  19. Sanierung Regenwasserkanal Dorfstraße; hier: Auftragserweiterung
  20. Bauleitplanung
    - a) B-Plan Nr. 8 „Twiete“
      - Abwägung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Behördenbeteiligung
      - Entwurfs- und Auslegungsbeschluss
    - b) B-Plan Nr. 9 „Ukleiredder“
      - Abwägung der Stellungnahmen aus der frühzeitigen Behördenbeteiligung
      - Entwurfs- und Auslegungsbeschluss
  21. Verkauf technischer Geräte des Bauhofes und der Abwasserpumpstation
  22. Wahl der Schöffen für die Amtsperiode 2014 bis 2018
  23. 7. Nachtrag zur Hauptsatzung der Gemeinde Dersau
  24. Bekanntmachungen in den „Ascheberger Nachrichten“
  25. Antrag GV Mitura: Kennzeichnung und Öffnung neuer Wegeflächen zwischen Hollmoorskamp und Pferdekoppel
  26. Grundstücksangelegenheiten – Mietvertrag Wasserübergabestelle
  27. Anfragen
    - In nichtöffentlicher Sitzung:
  28. Gewerbesteuer
  29. Grundstücksangelegenheiten
- 

Die Verhandlungen fanden in öffentlicher/nichtöffentlicher Sitzung statt.

---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**

---

**TOP 1****Begrüßung und Änderung / Ergänzung der Tagesordnung**

BGM Leonhardt eröffnet die Sitzung und begrüßt die Anwesenden.

**Änderung der Tagesordnung:**

TOP 3 - neu - Niederschrift vom 26. März 2013 - öffentlicher und nichtöffentlicher Teil - und der Fortsetzung der GV-Sitzung vom 28. März 2013 - nichtöffentlich -  
Die folgenden Tagesordnungspunkte verschieben sich entsprechend.

**dafür: 11****dagegen: 0****Enthaltungen: 0****TOP 2****Beschluss über die Nichtöffentlichkeit von Tagesordnungspunkten**

Die Tagesordnungspunkte 28 und 29 werden in nichtöffentlicher Sitzung behandelt.

**dafür: 9****dagegen: 2****Enthaltungen: 0****TOP 3****Niederschrift vom 26. März 2013 – öffentlicher und nichtöffentlicher Teil - und der Fortsetzung der GV-Sitzung vom 28. März 2013 – nichtöffentlich -**

Es liegen keine Änderungen vor, somit sind die Niederschriften vom 26. März 2013 - öffentlicher und nichtöffentlicher Teil – sowie die Fortsetzung der GV-Sitzung vom 28. März 2013 - nichtöffentlich - genehmigt.

**TOP 4****Bekanntgaben des Bürgermeisters**

- Dank an alle Helfer des Dorfputzes und der Wanderwegausbesserung. Ein besonderer Dank gilt Herrn Hans-Heinrich Banck und Herrn Jochen Flessner für den Einsatz der Maschinen.
- Beim Dorfputz hat sich gezeigt, dass sehr viele Hundekotbeutel einfach in die Landschaft geworfen werden. So ist das System nicht gedacht, der Abfall soll zu Hause in der Mülltonne entsorgt werden.
- Erinnern möchte ich letztmalig an die Satzungsverpflichtungen der Grundeigentümer. Danach sind die kompletten Rinnsteine und die Gemeindestraßen jeweils bis zur Mitte regelmäßig zu reinigen.
- Am 17.04.2013 hat die Kreisverkehrswacht in Dersau getagt und Kraftfahrer ausgezeichnet.
- Am 18.04.2013 hatte das Amt alle Organisatoren von Veranstaltungen nach Dersau eingeladen, um die Auflagen und Vorschriften zu erörtern.

---

## VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS

---

- Am 25.05.2013 findet um 14:00 Uhr im Kurpark die Feier zur Schließung unserer Schule statt, und anschließend ist die Schule letztmalig für alle Besucher geöffnet.
- Die konstituierende Sitzung in Dersau findet am 18. Juni 2013 um 20:00 Uhr statt; der Ort steht noch nicht fest.  
(Es wird angestrebt, die Sitzung am 19. Juni 2013 durchzuführen.)
- Aus nichtöffentlicher Sitzung:  
Zitat aus Protokoll vom 26.03.2013; Zitat aus Protokoll vom 28.03.2013

Nach den Bekanntgaben dankt BGM Leonhardt GV Volker Jahn für seine langjährige Tätigkeit (35 Jahre) in der Gemeindevertretung Dersau.

Herr Volker Jahn ist seit dem 11. April 1978 Gemeindevertreter in der Gemeinde Dersau. Hier hat er viel Arbeit im Hintergrund geleistet, den Bauhof betreut und vieles zusammen mit dem Gemeindearbeiter erledigt. Streit gab es mit Herrn Jahn in all der Zeit nie, da er immer um einen Ausgleich bemüht war.

Ebenfalls stand er der Gemeindevertretung oft mit Rat und Tat zur Seite.

BGM Leonhardt bedankt sich im Namen der Gemeinde Dersau mit einem Geldpräsent.

### TOP 5

#### Berichte aus den Ausschüssen

##### Geschäftsausschuss

- GV Witt berichtet, dass am 27.05.2013 die Sanierung der Dorfstraße beginnt.
- Am Campingplatz Seebrook wurde die Abwasserleitung repariert.

##### Finanzausschuss

GV Flessner hat aus dem Finanzausschuss keine Anmerkungen, da unter mehreren Tagesordnungspunkten ausführlich berichtet wird.

### TOP 6

#### Einwohnerfragestunde

- Frau Richter und Herr Günter stellen Fragen zu nachfolgenden Tagesordnungspunkten.  
*BGM Leonhardt verweist auf die Tagesordnung und teilt mit, dass zu Tagesordnungspunkten keine Fragen gestellt werden können.*
- Herr Keidel fragt an, wer für den Radweg zum Sportplatz hin zuständig ist. Dieser ist mittlerweile kaum noch befahrbar. Wurzeln drücken den Asphalt hoch.  
*BGM Leonhardt erklärt, dass dieses Aufgabe der Straßenmeisterei Stolpe ist. BGM Leonhardt wird versuchen, diese Problem mit der Straßenmeisterei zu lösen.*
- Herr Schnack erklärt, dass ihm nicht bekannt war, dass die Straße bis zur Mitte von ihm mit gereinigt werden muss.
- GV Witt spricht das Thema der Abwicklung des Verwaltungsgebäudes an.
- Herr Schnack fragt nach dem Ausbau/Reparatur der Straße in der Gemeinde Dersau.  
*BGM Leonhardt erklärt, dass die Dorfstraße absoluten Vorrang hat.*



---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**

---

Benutzungsgebühren

Der 1. Nachtrag zur Satzung über die Benutzung der Kindergartenstätte „Fritz-Joost-Kindergarten“ der Gemeinde Dersau (Benutzungs- und Gebührensatzung) wird beschlossen.

**dafür: 8****dagegen: 2****Enthaltungen: 1****TOP 13****Vertrag Fahrbücherei; Kündigung**

BGM Leonhardt trägt vor.

Nach längerer Diskussion ergeht folgender Beschluss:

Der Vertrag mit dem Kreis Plön über die Fahrbücherei wird fristgerecht (sechs Monate zum Jahresende) zum 31.12.2013 gekündigt.

**dafür: 6****dagegen: 5****Enthaltungen: 0****TOP 14****Beratung und Beschlussfassung über die Nutzung des ehemaligen Jugendraumes durch den Tourismusverein**

BGM Leonhardt, GV Günzel und GV Witt tragen zu diesem Thema vor.

Es wird aus der Runde angeregt, hier eine Vermietung zu veranlassen. Mit viel Glück kann der ehemalige Jugendraum als Lager, gewerblicher Raum o. ä. vermietet werden. GV Günzel will dieses in die Hand nehmen.

**Hierzu erfolgt kein Beschluss.**

**TOP 15****Kündigung der Mitgliedschaft im Zweckverband Tourismuszentrale Holsteinische Schweiz**Nach Diskussion ergeht folgender Beschluss:

Die Mitgliedschaft beim Zweckverband Tourismuszentrale Holsteinische Schweiz soll zum 31.12.2013 gekündigt werden.

**dafür: 9****dagegen: 2****Enthaltungen: 0****TOP 16****Straßenlaufmessung Twiete**

Der Auftrag über die Vermessung wird an die Vermessungsingenieure J. Uliczka und J. Vogel zu einer Auftragssumme von 15.453,74 € erteilt.

**dafür: 10****dagegen: 1****Enthaltungen: 0**

---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**


---

**TOP 17****Ankauf/Verkauf von Straßenflächen „Twiete“**

*BGM Leonhardt erklärt seine Befangenheit und verlässt die Sitzung.*

Das Angebot von Herrn Martin Leonhardt vom 07.11.2012 zur Überlassung bzw. zum Tausch von Straßenflächen in der Twiete wird angenommen.

<b>dafür: 10</b>	<b>dagegen: 0</b>	<b>Enthaltungen: 0</b>
------------------	-------------------	------------------------

*BGM Leonhardt nimmt wieder an der Sitzung teil.*

*GV Müller verlässt die Sitzung.*

**TOP 18****Darlehensaufnahme für Kanalsanierung Schmutzwasser Dorfstraße**

Dieser Tagesordnungspunkt wird von der Tagesordnung genommen.

<b>dafür: 10</b>	<b>dagegen: 0</b>	<b>Enthaltungen: 0</b>
------------------	-------------------	------------------------

*GV Müller nimmt wieder an der Sitzung teil*

**TOP 19****Sanierung Regenwasserkanal Dorfstraße; hier: Auftragserweiterung**

Der Auftragserweiterung zur Sanierung des Regenwasserkanals in der Dorfstraße wird zugestimmt.

<b>dafür: 11</b>	<b>dagegen: 0</b>	<b>Enthaltungen: 0</b>
------------------	-------------------	------------------------

**TOP 20****Bauleitplanung**

a) B-Plan Nr. 8 Twiete

b) B-Plan Nr. 9 „Ukleiredder“

Dieser Tagesordnungspunkt wird von der Tagesordnung genommen.

*Er wird in der nächsten GV-Sitzung am 28.05.2013 behandelt. GV Witt begründet es kurz.*

<b>dafür: 11</b>	<b>dagegen: 0</b>	<b>Enthaltungen: 0</b>
------------------	-------------------	------------------------

**TOP 21****Verkauf technischer Geräte des Bauhofes und der Abwasserpumpstation**

BGM Leonhardt erklärt, dass einige Geräte vom Bauhof und Motoren aus der Abwasserpumpstation nicht mehr benötigt werden. Diese sollen jetzt an Schrotthändler verkauft werden.

Dem Verkauf wird zugestimmt:

<b>dafür: 11</b>	<b>dagegen: 0</b>	<b>Enthaltungen: 0</b>
------------------	-------------------	------------------------

---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**


---

**TOP 22****Wahl der Schöffen für die Amtsperiode 2014 bis 2018**

Zum Schöffen wird Herr Johannes Witt, Marienhöh, Dersau, vorgeschlagen.

**dafür: 10****dagegen: 0****Enthaltungen: 1****TOP 23****7. Nachtrag zur Hauptsatzung der Gemeinde Dersau**Beschluss:

Die Wertgrenze von 2.500 € bleibt erhalten.

Der 7. Nachtrag zur Hauptsatzung der Gemeinde Dersau wird mit dieser Wertgrenze beschlossen.

**dafür: 11****dagegen: 0****Enthaltungen: 0****TOP 24****Bekanntmachungen in den „Ascheberger Nachrichten“**Beschluss:

Die Bekanntmachungen der Sitzungstermine soll weiterhin in den „Ascheberger Nachrichten“ erfolgen.

**dafür: 5****dagegen: 0****Enthaltungen: 6****TOP 25****Antrag GV Mitura: Kennzeichnung und Öffnung neuer Wegeflächen zwischen Hollmoorskamp und Pferdekoppel**

GV Mitura trägt sein Anliegen vor.

Aus der folgenden Diskussion heraus wird angeregt, erst die Lösung der Kirchsteige abzuwarten.

Beschluss:

Dem Antrag von GV Mitura - Kennzeichnung und Öffnen neuer Wegeflächen zwischen Hollmoorskamp und Pferdekoppel - wird zugestimmt.

**dafür: 2****dagegen: 6****Enthaltungen: 3**

*Somit ist dieser Antrag abgelehnt.*

**TOP 26****Grundstücksangelegenheiten – Mietvertrag Wasserübergabestelle**

*GV Flessner erklärt seine Befangenheit und verlässt die Sitzung.*

Nach einer längeren Diskussion wird beschlossen, diesen Tagesordnungspunkt abzusetzen und erneut ein Gespräch mit Herrn Jochen Flessner zu suchen.

**dafür: 10****dagegen: 0****Enthaltungen: 0**

*GV Flessner nimmt wieder an der Sitzung teil.*

---

**VERHANDLUNGSNIEDERSCHRIFT UND BESCHLUSS**

---

**TOP 27**

**Anfragen**

- GV Mitura fragt an, wie BGM Leonhardt die Frage der Massentierhaltung in der Gemeinde Dersau im Fragebogen zum Erholungsort beantworten wird.  
*BGM Leonhardt wird diese Frage mit „nein“ beantworten.*
- GV Witt berichtet über die angeschlossenen Grundstücke an den Regenwasserkanal:  
191 Grundstücke sind angeschlossen  
63 Grundstücke sind nicht angeschlossen  
29 Grundstücke – nicht ersichtlich, ob ein Anschluss vorliegt
- Herr Günter fragt an, wem der Wanderweg am Griepen von Vogelsang zum Sportplatz gehört. Hier sind die Markierungspfähle umgefallen, und dieser Weg müsste dringend gepflegt werden.  
*BGM Leonhardt berichtet, das dieser Weg von der Gemeinde Dersau gepachtet wurde.  
Nach Anerkennung zum Erholungsort sollte hier evtl. der Pachtvertrag gekündigt werden.*

**Fortsetzung erfolgt in nichtöffentlicher Sitzung; siehe hierzu gesondertes Protokoll.**

**BÜRGERMEISTER**

**PROTOKOLLFÜHRERIN**

*Martin Leonhardt*

*Susanne Holz*

**Anlagen zum Protokoll:**

- keine -